806624

一九五一年四月一日 星期日 大公報 農曆辛卯年二月二十五日 廿九清明 （第一張）（第一版）

大公報

上海版

上海軍管會登記新字第八號

第一萬七千零二十六號

今天本報壹張半 另隨報附送大公書刊壹張

每份人民幣壹千元 外埠平寄郵費免收

經理部：上海（0）南京路二一二號 電話：一九四八〇轉各部 電報掛號：二二二二五

編輯部印刷部：上海（1）民國路二六一號 電話：（〇二）七〇〇〇八 七〇〇〇九

採訪課電話：（〇二）七一八二六 七一八三二

中央人民政府政務院命令 收回東北內蒙流通券

流通券每九元五角兌人民幣一元 自四月一日起責成人民銀行收兌

★統一幣制★

【新華社北京卅一日電】中央人民政府政務院命令

為統一幣制，決定收回東北銀行和內蒙古人民銀行所發行的地方流通券，並規定三項辦法如下：㈠自一九五一年四月一日起，責成中國人民銀行限期以人民幣收回東北銀行和內蒙古人民銀行所發行的地方流通券。收兌比價仍照現在牌價，即東北銀行和內蒙古人民銀行地方流通券每九元五角兌換人民幣一元。㈡自一九五一年四月一日起，東北地區和內蒙古地區，一切計價、記賬、契約等，均改為以人民幣為法定貨幣本位。㈢東北銀行和內蒙古人民銀行，一九五一年四月一日以前的債權債務關係，均按本命令所規定比價折合人民幣計算清償。東北銀行和內蒙古人民銀行，均自四月一日起改組為中國人民銀行的下級機構。希即遵照辦理。此令。

總理周恩來

一九五一年三月二十日

人民銀行擬定實施辦法

東北幣五月一日起停止流通 內蒙流通券六月一日起停用

貿易部規定關內外物資交流辦法

【新華社北京卅一日電】中國人民銀行總行和中央人民政府貿易部為執行政務院「關於收回東北銀行和內蒙古人民銀行所發行的地方流通券的命令」，已分別擬訂具體實施辦法下達執行。人民銀行遵照命令規定決定自四月一日起以人民幣收回東北幣；收兌分兩個階段進行：四月一日至三十日為第一階段，一方面無限制收兌，一方面仍准許東北幣在市面流通；五月一日至五月三十一日為第二階段，停止東北幣在市面流通，但仍無限制收兌。內蒙古人民銀行地方流通券的兌換期限將延至七月底。因為內蒙古地區遼闊，交通不便，內蒙古人民銀行地方流通券自六月一日起停止使用。人民銀行並印製了一部分有蒙古文字的人民幣在內蒙古地區流通。在貿易方面，中央人民政府貿易部規定，在幣制統一後，東北區與關內物資除糧食、煤、火柴暫時採取管理的過渡辦法，及烟酒為專賣物資由專賣總局統一調劑外，其他物資關內外均可自由交流，不受限制。

統一幣制，進一步溝通關內外物資交流

★人民日報社論★

【新華社北京卅一日電】人民日報以「統一幣制，進一步溝通關內外物資交流」為題，對政務院收回東北銀行和內蒙古銀行發行的地方流通券的命令發表評論如下：

中央人民政府政務院於本日頒佈了關於收回東北銀行地方流通券及內蒙古人民銀行地方流通券的決定，這是繼去年統一財政收支與管理後，進一步的統一措施。現在，在已解放的國土上，除新疆外，全國幣制已經完全統一了。這對於恢復和發展全國經濟，便利關內外物資交流方面，將發生重大作用。

為什麼要在現在來統一東北和內蒙的幣制呢？這就是因為在全國物價穩定、工農業迅速恢復並有若干發展、人民購買力普遍提高、全國物資迫切需要順利交流的情況下，東北區保持獨立幣制已成為物資交流的障礙。因此，決定統一東北和內蒙幣制，是切合時宜的。

東北區幣制在中央人民政府成立時之所以沒有統一，是根據當時的必要。因為東北全區解放較早，物價已首先穩定，而此時關內解放戰爭尚未完全結束，穩定物價尚待努力。為了使東北地區不受關內的戰爭及物價不穩的影響，能夠及早恢復生產進行建設，以便更好地在財政經濟上支援全國，故在那時決定暫時保持東北原來的獨立幣制。事實證明，當時這一措施是完全正確的，不僅有利於東北區經濟的迅速恢復與發展，而且也給全國經濟發展創造了重要的有利條件，這是符合於全國人民利益的。

統一幣制，是複雜的工作。在統一幣制之後，關內外的物資交流，凡因幣制不同而來的障礙，當然已不存在。但為了避免由於幣制不統一而形成某些商品的懸殊價格，因幣制突然統一，而發生過猛的衝擊，以致工商業遭受不必要的影響起見，政府已決定對極少數幾種物資，暫時採取適當的管理，然後逐漸走向平穩交流的階段，這也是完全必要的。

東北和內蒙幣制的統一，又一次說明人民政府不僅是忠實於人民利益的政府，而且是最有效能的政府。在舊政權下認為十分繁難、利害糾纏的重大問題，中央人民政府只須一紙命令，即可通行無阻。這也說明以最大多數人民利益為目的，因而為廣大人民擁護的政府，是世界上最有權威的政府。在這種政府領導下，人民將不斷創造新的奇跡。

★朝鮮前線通訊★

漢江南岸的日日夜夜

作者：魏巍

美國侵略軍的指揮官們早可以從望遠鏡裏看見漢城了。如果開動吉普車，他們用不到二十分鐘就可以到漢城。可是他們不是用了二十分鐘，而是用了九個多師的兵力，用了二十天的時間，用了一萬一千多人的傷亡，而他們在進犯了二十天以後，離漢城並不比二十天以前近多少。

為什麼這個號稱強悍的帝國主義者，用二十多萬軍隊，二十多天連十多公里都走不了呢？是他們的砲火不行嗎？不是。他們的砲火確實猛得很。或者是它們和地面的配合不好嗎？也不是。他們的飛機不多麼？天空和地面的配合也並不壞。

那麼是因為他們攻得不積極嗎？更不是。一般說，他們在第一次衝鋒被擊潰之後，第二次衝鋒組織得並不算太慢，開始他們每天攻兩三次，以後增加到五六次，七八次，甚至十幾次。不管志願軍陣地前堆積起的美國人的死屍已經阻塞了他們自己進攻的道路，但他們還是用火的海，肉的海，向志願軍的陣地衝擊。夜間，他們在天空拉起照明彈所織成的網。最後，他們又施放了毒氣。除了原子彈，他們所有的，都拿出來了。他們能夠做的，都毫無遺漏地做了。他們的攻擊可以說是瘋狂到了極點。

可是他們沒有能夠前進。原因很簡單：這就是在敵人的面前，在漢江南岸的狹小的陣地上，隱伏著世界上第一流的勇敢的人民軍隊，隱伏著具有優越戰術素養的英雄的人！

當然，這兒的每一寸土地，都是經過激烈而艱苦的戰鬥爭奪的。[illegible]

[illegible] 們的祖國會知道我們是怎樣戰勝敵人的！」

在陣地上，戰士們就是以這樣的意志進行著戰鬥。有一個名叫辛九思的同志，是一個共產黨員，今年才二十歲，是黑龍江人。[illegible]

[illegible]

（未完）

政務院處理接受美國津貼救濟機關委員會成立

【新華社北京卅日電】為了統一領導處理接受美國津貼的救濟社團及救濟機關的工作，中央人民政府有關部門和有關人民團體根據本月六日中央人民政府政務院「關於處理接受美國津貼救濟機關處理委員會的通令」，於最近舉行會議，成立了處理接受美國津貼救濟機關委員會。會議並討論和通過了關於處理接受美國津貼的救濟社團和救濟機關的方針以及實施辦法。委員會由下列十二位委員組成：中國人民救濟總會謝覺哉、伍雲甫、浦化人，中央人民政府內務部陳其瑗、陳傳綱，衛生部賀誠，外交部柯柏年，全國民主婦女聯合會康克清，中國紅十字會[illegible]，救濟福利界人士章元善。委員會由謝覺哉為主任，[illegible]。根據上述通令，華東、中南、西北、西南等大行政區也將成立大行政區一級的處理委員會，各省、市得根據情況需要成立此項機構。各級處理委員會於全部處理工作完成後結束。

中國的世界第一

八三、水杉

近年在四川與湖北發現的水杉，是世界最珍奇的古樹，也是二十世紀植物學上最大的發現，同時是中國植物學家在植物學上最大的貢獻。水杉是一種松杉類的落葉大喬木，高到三十五公尺。不但是新種，還是新屬，還可認為新科。但經證明它已經是一萬萬年前遺留下來的活化石，於是驚動了整個植物學界了。

[illegible]

現在除萬縣的三株樹外，在湖北利川縣水杉壩還發現了大小樹一千餘株。全世界北自阿拉斯加南至爪哇，各植物園與林場，已有一百七十餘處栽培了從中國寄去的種子。中國科學院植物分類學研究所廬山工作站曾經育成了二千多株幼苗。北京、南京、廣東各處都育了水杉苗，將來中國獨有世界第一的水杉必能到處都有栽培，為中國增光。（胡先驌）

麥魔公然在朝鮮使用 蔣匪翻譯及空軍人員

【新華社北京卅日電】麥克阿瑟已公然在侵朝戰爭中使用台灣蔣匪翻譯及空軍人員，並正在台灣大批訓練翻譯員。據三月七日紐約時報台北專電，台匪翻譯人員廿二名已先後於二月四日及三月六日秘密離台赴朝，擔任侵朝美軍翻譯工作。空軍軍官六名則於二月十四日改著便裝離台赴朝鮮，為準備「審訊」中國人民志願軍部隊的空軍人員之用。該電並稱：日本投降前美蔣訓練的翻譯人員現有三百名在台，均將陸續被派赴麥魔總部候用。另據美國合衆社二月十六日台北電，[illegible]。麥魔總部害怕洩露利用「國民黨侵略朝鮮」的事實，對上述翻譯人員及空軍人員的煽動與訓練始終極力保持祕密。

全國公路會議決定 公路工作方針

【本報訊】新華社北京卅日電：中央人民政府交通部已在第二屆全國公路會議中，確定了一九五一年公路工作的方針和任務。

根據這個方針任務，在工程方面：今年主要是適應國防建設和城鄉物資交流的需要，修建公路並加強調查研究勘測設計工作，打下今後公路建設的基礎。在運輸方面：以組織運輸力量為中心，把農村中大量的分散物資集中起來，運出去，並把工業品換回農民所需要的地區，並把落後的運輸工具和近代化的運輸工具結合起來，因此各大行政區交通部、各省交通廳、局將成立企業經營的聯運公司，開展運輸業務。此外並將改進汽車運輸的管理；則將加強公路養護，改善養路費徵收辦法，保證交通安全等。

中等教育迅速進步

各地學校學生顯著增加 工農子弟大量走進中學

【新華社北京卅日電】全國中等教育一年來有了很大的進步，學校數和學生數均有顯著的增加。據一九五零年下半年的統計，全國有中等學校五千一百三十七所，學生一百五十六萬餘人；其中東北區學校數較解放前增加了百分之一百零九。華北區五省二市一九五零年暑假後和暑假前比較，學校增加了十所，學生增加了三萬餘人。在新解放區，各地人民政府根據維持原校、逐步改進的方針，已基本上安定下來，並進行了初步的改革。

各地中等學校學生的成份有了很大的改變，勞動人民子女大量走進中學。如東北區各校工人、農民的子女佔學生總數的百分之六十七點六；河北省佔百分之七十七點九；山西省佔百分之八十一點九；察哈爾省佔百分之七十六點五；平原省佔百分之七十五點七。北京、天津兩市也都有計劃地吸收了大批的工人子女入學。各地工農速成中學雖在初創，但已吸收了四千餘工農出身的幹部及產業工人入學。

全國各地中等學校一年來都進行了馬克思、列寧主義和毛澤東思想的政治思想教育和愛國主義教育，提高了教師和學生的政治覺悟。在抗美援朝保家衛國運動中，大批學生自覺地踴躍報名參加軍事幹部學校，就是很好的證明。最近在處理接受美國津貼的學校工作中，各校又進行了對美帝國主義文化侵略的控訴，掃除了一部分教職員和學生的親美、崇美、恐美的思想。

各地學校已逐步走向正規化。東北、華北老解放區的中等學校提高了對課堂教學和系統的科學基本知識教學的重視，[illegible]

一九五零年財政工作總結及一九五一年工作的方針和任務

中央人民政府財政部副部長 戎子和

（續昨）

第二、依率計徵，解決了「任務與政策矛盾」的錯誤看法。過去我們對農業稅和工商業稅的徵收，多是採用按照各地經濟情況分配任務的方法進行，因而多年來即有所謂「任務與政策矛盾」之說，始終未得到圓滿解決。去年六月前後，我們提出無論農業工商等稅一律實行依率計徵，但這樣究竟能否完成任務，當時尚不能肯定。經過去年秋季實行依率計徵的結果，農業稅超徵了十數億斤，好多地區的工商業稅亦超過估計的任務。這樣，不僅使幹部可以依照政策法令辦事，完成了任務，並可使納稅人了解負擔的數目，[illegible]，解決了我們多年來稅收工作中的一個大問題。

第三、抓重點掌握收支。收入的重點，主要是要注意收入的旺季，收入多的地區和城市，以及主要的稅收和企業收入。[illegible]

第四、建立財政制度必須切合工作實際要求。[illegible]

第五、整頓幹部作風，是更好地完成任務的方法之一。[illegible]

三、一九五一年的工作方針與任務

[illegible]

第一、加強調查研究及統計工作，逐步了解[illegible]

第二、加強國營企業財務的管理，[illegible]

第三、明確各級財政職權與範圍，加強財政紀律。[illegible]

第四、加強國家公糧的保管和積極處理餘糧。[illegible]

第五、培養幹部健全財政機構。[illegible]

第六、加強檢查工作，克服官僚主義。[illegible]

（完）

特製 紅金 品質始終如一

紅金書場 每日下午五時至七時 假座東方華美電台 1310KC 錫仁 白蛇傳（五時至六時） 徐雲志 三笑（六時至七時）

中國穎新烟公司

龍虎人丹 行銷二十餘年 風行全國 口香健胃 生津止渴 清暑袪寒 疏風散熱

龍虎眼藥 退紅消炎 止痛止癢 滴入眼內 清涼爽適 （滬1194） 上海中華製藥公司出品

上海市人民政府稅務局公告

滬稅地房字第八四一四號

茲定於四月一日起開徵一九五一年春季房捐，所有捐率及實徵倍數仍照上海市房捐暫行徵收辦法規定辦理，特此公告週知。

局長 顧準

一九五一年四月一日

中國畜產公司華東區公司公告

產字第一號

本區公司遵照華東貿易部總公司指示決定於四月一日正式成立，地址上海江西中路三六一號（即原中國猪鬃公司華東區公司辦公地址），所有前猪鬃皮毛蛋品三區公司業務統歸由本區公司接辦，除呈報外，特此公告。

一九五一年四月一日

中國猪鬃皮毛蛋品公司華東區公司公告

本區公司遵照華東貿易部總公司指示決定合併改組為中國畜產公司華東區公司，本區公司於三月卅一日止同時結束，所有一切未了業務移中國畜產公司華東區公司辦理，特此公告。

一九五一年四月一日

信誼牙膏

空前贈獎 辦法最簡易 人人會參加

[illegible]

信誼化學製藥廠發行

上海圖書館

環繞着美國對日單獨媾和的問題

·木訥·

杜勒斯於一月二十五日到東京，整整在太平洋上鬼混了一個月，於二月二十五日返抵華盛頓。他在東京、馬尼拉、坎培拉、威靈吞和吉田、季里諾、斯賓德、多基等人，就對日單獨媾和問題，進行了具體的商談，晒出了初步的藍圖。據杜勒斯表示，他在東京已「完成」了把日本套上美國戰車的任務。吉田茂表示：日本亦接受杜勒斯的建議，決定在單獨和約締結後，使美軍留駐日本及其週圍。其時日美間將另訂一種名爲「防衛協定」，實爲軍事同盟的條約。至於單獨和約的本身，則將儘量簡化，只談原則問題，不涉具體事項，約法三章，寥寥數款，儘可能使各國都能同意。據悉，和約中包含的原則，不外：㈠允許日本參加聯合國；㈡在經濟上要維持日本的生存，使它成爲一個自給自足的國家；㈢停止向日本要求賠償；㈣在文化上要日本和西方各國發生緊密聯繫；㈤給日本以合理程度的「安全保障」等項。

所謂合理程度的「安全保障」，就打下武裝日本的根基。和約中當然不會提到再武裝，或許還會加上一條不准日本軍國主義復活的條款，來做幌子，以對付各盟國的反對。同時還有所謂太平洋地區集體安全制度一套把戲，來誘使菲律賓、澳、紐等國參加對日單獨媾和。這些都是表現在外部的跡象，譬如浮出海面的冰山，所見到的只有一部分，另有一大部分沈沒在海中爲吾人力所不見。杜勒斯離東京後，日本各黨在國會中紛紛向吉田提出質問，而他總是含糊閃鑠，不肯吐露。老奸巨滑的吉田茂儘管任這些議員們唇槍舌劍，他都是秘密的。好，日美在侵略行爲上的勾結，是有目共睹，無可掩飾的。我們引杜勒斯自己的話來說，就足以明白美帝亟亟要完成單獨對日媾和的用意了。他說：「我們的工作在建立一個強大的堡壘以對抗來自東方的侵略勢力。這是和美國本土的安全有不可分離的大關係的。」這幾句話還不夠明白嗎？杜勒斯明明是說：日本的作用不是和平，而是要把日本建成一個「強大的堡壘」，作爲向東方進行侵略的基地。

目前距杜勒斯回到華盛頓，也有一個月。據說他已擬就單獨和約的草案，正在徵求以英國爲首的各關係國的同意。和杜勒斯同返華盛頓的顧問，最近回到東京。另一個跟杜勒斯同到東京來過的國務院東北亞洲司長愛理遜，前幾天代表杜勒斯飛赴倫敦去了。就這些事實看來，似在積極進行中。但現在還有相當時期的了。……

打開通往北部煤區道路

越南人民軍攻勢奏捷

拔除法軍據點四處斃敵二百餘名

廣安河內地方部隊勝利截擊法軍

【新華社北京卅日電】據越南通訊社北越二十九日消息：越南人民軍最近向海防以北的煤礦區發動進攻，拔除法軍據點四處，使法軍遭受重大損失。越南人民軍部隊於三月二十八日經半小時戰鬥後，拔除了海防以北約二十公里處的長白兩法軍據點。這兩個據點控制着通往海陽省著名的長白煤礦區的道路。在這次進攻中，人民軍擊斃敵軍二百二十名，俘虜九十名，繳獲機槍二十五挺、迫擊砲三門、卡車三輛、軍火庫兩處和大批步槍及其他裝備。

三月二十七日夜到二十八日，人民軍拔除了敵軍在皮卓附近的育圖和沙橋兩據點，擊斃敵軍三十名，並破壞了皮卓與海防間沙橋的大橋。由於人民軍進攻的結果，法軍慌忙從距皮卓二公里的安社據點撤逃。

三月二十六日，人民軍在距海防十五公里處擊退了有飛機大砲支援的法軍的進攻，擊斃擊傷法軍五十名。

廣安省的人民軍地方部隊最近截擊了企圖襲擊沿白騰江的紹溪和邊修地區的三百名法軍。在此以前，人民軍破壞了廣安與海防間的福烈大橋。

又訊：在河內東南八十多公里的太平省境，人民軍地方部隊於三月十四日在沿河縣截擊了三百名法軍。經過一小時激戰後，地方部隊擊斃敵軍五十名，俘虜十六名，繳獲機槍四挺和步槍二十支。

蘇聯「紅星報」評論

越南解放戰爭成就巨大

對於力圖在亞洲擴大干涉的美國侵略者是一個嚴重的打擊

【新華社北京廿九日電】據塔斯社莫斯科訊：「紅星報」發表里昂捷夫「論印度支那的局勢」一文。作者寫道：法國殖民軍不惜以任何代價，企圖恢復他們在印度支那的統治，但是他們所作的一切努力都失敗了。法國殖民軍和偽軍三十萬人正在進攻越南、老撾和柬埔寨人民。在五年多的戰爭當中，法軍死傷和被俘的官兵約有二十萬人。印度支那的戰爭，已經消耗了法國二十億美元。越南、老撾和柬埔寨人民在反對侵略者的戰爭中，不斷地贏得新的勝利。

越南、老撾和柬埔寨的解放軍和游擊隊已在他們三分之一的國土上肅清了法軍。人民政府的機構已經在解放區建立起來，老撾的很大一部分國土也已經獲得解放。越南人民在印度支那人民爭取自由的鬥爭中獲得了最大的成功。越南人民軍和游擊隊已經解放了十分之九的國土，已解放的地區人口超過了一千八百萬。法軍佔領區人口不到二百萬。

作者揭露美帝國主義者干涉越南戰爭。作者稱：美國侵略者已保證供給法軍所需要的一切武器和彈藥。據法國報紙稱：法軍在對越南愛國者的戰鬥中，使用着大量的美國武器。美國人又裝備了印度支那傀儡軍十二個營。以白林克爲首的美國軍事代表團自去年十月就已到了印度支那。

作者指出：印度支那民族解放運動的成功，對於力圖在亞洲擴大干涉的美國侵略者是一個嚴重的打擊。印度支那愛好和平的人民，決心挫敗帝國主義者的侵略計劃，並贏得最後勝利。

爭取締結和平公約

各國展開簽名運動

【新華社北京廿九日電】保、波、奧、法、意、瑞典和印度的和平戰士，熱烈擁護世界和平理事會關於締結五大國和平公約的宣言，並展開了簽名運動。

保加利亞 據塔斯社訊：保加利亞祖國陣綫全國委員會及總工會中央委員會分別發表聲明，號召全國人民一致在宣言上簽名。保加利亞總工會中央委員會並致電蘇、中、美、英、法五國政府，要求立即締結和平公約。

波蘭 波蘭的羅克勞、波斯南及奧爾茲丁省的勞動人民，紛紛舉行和平集會，保證以創造性的勞動來響應世界和平理事會的宣言。

奧地利 奧地利的和平戰士在十五日展開簽名運動後，已在十天當中徵集了三十餘萬個簽名。

法國 法國伊爾·華納斯海濱省等城市的居民，相繼舉行了和平集會，一致支持世界和平理事會的宣言。

意大利 意大利亞利山得里亞省的許多神父，積極參加了宣傳和平公約宣言的工作。蒙托尼、維拉諾及拉斯提基等市的神父們，號召各階層人民踴躍簽名。

瑞典 瑞典首都斯德哥爾摩以及諾爾波登省的許多城市與鄉村中，勞動人民集會討論世界和平理事會的宣言，並通過決定要求五大國立即締結和平公約。

印度 印度的簽名運動已經開始，孟買、拉賈斯坦、那格浦爾（在中央省）、馬德拉斯（在馬德拉斯省）等城市的和平戰士正在廣泛宣傳世界和平理事會的宣言與決議。

羅馬尼亞 【新華社北京廿九日電】羅馬尼亞人民熱烈擁護世界和平理事會關於締結和平公約的宣言，即將展開簽名運動。據塔斯社布加勒斯特二十七日訊：羅馬尼亞各地的勞動人民正紛紛舉行和平集會。在首都布加勒斯特舉行的集會上，和平委員會委員蘇列斯古宣稱：「羅馬尼亞人民將在這個宣言上簽名，因爲五大國締結和平公約是一切重大的國際問題獲得和平解決，並將保證各國人民能夠建設幸福而美好的生活。」在大林州、雅西州，成千上萬的工人、職員和農民參加和平集會，一致表示要熱烈推動簽名運動。羅馬尼亞科學家們在布加勒斯特舉行的科學院會議上，也一致通過決議，擁護世界和平理事會的宣言。

保加利亞 【新華社北京廿九日電】保加利亞和平戰士定於四月十五日至三十日在全國展開五大國締結和平公約宣言的簽名運動。據「爭取持久和平，爭取人民民主」報第一百二十三期刊載消息：保加利亞全國保衛和平委員會於十日舉行擴大會議，決定了展開簽名運動的具體辦法。會議根據開展斯德哥爾摩和平宣言簽名運動的經驗，指示各州區與城鎮的和平委員會應廣泛召開擴大會議，討論世界和平理事會的宣言與決議；各地方和平委員會須於四月一日至十五日分批組織居民舉行……

奧共黨員大量增加

【新華社北京卅日電】據塔斯社維也納訊：奧地利共產黨員人數正在不斷增加中。在一個月內，維也納各企業中已成立了二十一個新的共產黨基層組織。在上兩個月內，維也納就有四百七十二人入黨，在下奧地利上一週內，有二百九十七人入黨。

據奧共機關報「人民之聲」報在本月初宣佈：從一月十日到三月一日，共有七千新黨員加入奧共，其中許多是社會黨的下級黨員。自去年十月總罷工以來，奧共黨報增加了兩萬新訂戶。該報強調指出：七千名新黨員的大量增加，顯著地證明了勞動人民對出賣他們利益的社會黨已失去了信任。成千的社會黨員日益認識到，只有共產黨是一貫而堅決地保衛勞動人民的利益，使他們免受日益加厲的恐怖迫害的。

波議會通過新預算

發展社會主義建設

【新華社北京卅日電】據波蘭通訊社華沙訊：波蘭議會於二十三日通過了一九五一年波蘭國家預算。預算中歲入總額爲波幣五百五十九億七千二百萬茲羅提，歲出爲五百一十八億九千一百萬茲羅提，收支相抵尚餘四十億八千一百萬茲羅提（按：波蘭於去年十月改革幣制，新茲羅提與蘇聯盧布價格相等。）一九五一年國家預算說明了波蘭社會主義經濟的發展繁榮。由於收入超過支出，不僅保證了貨幣的穩定，並將使貨幣購買力進一步提高。在歲出方面，用於發展國民經濟及社會福利和文化的款項佔百分之七十二點二，用於國家行政及司法的經費佔百分之十二點九，用於國防的款項佔百分之七點七。

波蘭財政部長頓布勞利在議會上發言稱：這個預算是建設新工廠、新學校、新俱樂部和新托兒所的預算，是在城鄉發展社會主義與保衛和平的預算。

美國在日本的新秩序

★「消息報」國際評論★

【新華社北京卅日電】塔斯社莫斯科二十九日訊：消息報於二十五日發表一篇國際評論，題爲「美國在日本的新秩序」。作者洛夫指出：日本報紙時事新報刊載了日本和美國打算在單獨和約訂立後即締結的美日安全協定的主要內容。日本的代理人吉田和杜勒斯在訪問日本時所決定的協定主要內容是這樣透露出來了的：協定的基本條款，它規定了將來日本的軍事基地，完全供美國的武裝部隊無限期地使用。……

英軍下士泰勒

揭發美國侵略罪行

【新華社北京廿九日電】據塔斯社倫敦二十七日訊：英「工人日報」發表了一個名叫泰勒的英軍下士自朝鮮陣綫寄給友人的一封信。信上說：「我們在朝鮮被人家當作受騙的人使用着，我不相信美國佬。……」

聯合國秘書長賴伊

美國侵略者的傳聲筒

（上海世界語者協會供給）

在美日反動派壓榨下

日本人民生活困苦

許多人家出賣配米繳納重稅

孩子不能入學孕婦被迫墮胎

【新華社北京廿八日電】據塔斯社東京二十四日訊：日本報紙上披露的消息證明：由於恢復日本軍國主義所需要的巨額經費的負擔壓在身上，日本工人的物質條件已極爲困難。「日本經濟新聞」報最近在論及東京市政府統計機關所進行的調查時寫道：在一九五零年中，平均每個日本家庭所繳納的賦稅，幾乎爲一九三九年的十二倍。該報稱：「目前賦稅在一般家庭中是僅次於食糧方面的費用的最大費用。」

據「朝日新聞」報道，日本政府最近曾授權地方政府增加地方稅收。……

日共全代大會決議

擴大民族民主戰綫

反對單獨媾和　爭取全面和約

【新華社北京廿八日電】據塔斯社二十五日電：東京消息：日本共產黨臨時中央指導部發表告全體黨員及愛國人士書稱：日本共產黨曾於二月二十三日至二十七日在日本舉行第四次全國代表會議，出席的有共產黨所有縣、郡組織的代表及群衆團體中共產黨小組的代表。……

菲解放軍勝利出擊

一週內襲擊八城　鹵獲大批戰利品

【新華社北京卅日電】馬尼拉消息：在三月二十九日菲律賓人民解放軍成立九週年的前數日，菲律賓人民解放軍在一星期中襲擊了八個城市。……

西德人民反對重新武裝

阿登納政府日趨孤立

美佔領當局及其走狗極端不得人心

【新華社北京廿八日電】美帝國主義利用阿登納政府積極重新武裝西德，從而使西德經濟陷於絕境。這種政策受到西德人民的反對，使阿登納政府在政治上越來越孤立。……

美英法與波恩傀儡

積極籌組陸海空軍

正在彼得斯堡加緊進行談判

【新華社北京廿九日電】……

上海市人民政府公安局通告

市公交字第二一四七號

查本市交通管理規則業由本局擬訂草案，正呈請市人民政府核示中，本局鑒於該項交通規則有關廣大市民安全，暨市區交通秩序，有待我廣大市民通力合作，茲將上海市交通管理規則草案全文登報通告，務希各界市民對該草案內容提供意見，自通告日起至四月十五日止，以書面送達北京西路一二七九號本局交通處，俾使補充修正，作爲參考。特此通告。

局長　楊帆

副局長　楊光池

一九五一年四月一日

上海市陸上交通管理規則草案

第一條　本市陸上交通管理，除法令另有規定外，悉依本規則處理之。

第二條　車馬行人均須靠右行進。

第三條　車馬行人均須遵從交通警察之指揮，並遵照道路標誌及交通安全示意綫行進或停留。

第四條　各種車輛須依照章領取牌照，除應懸掛指定部位不得塗損，並應隨時攜帶行車執照。

第五條　……

中國猪鬃皮毛蛋品三專業公司

合組中國畜產公司

★華東區公司定今天正式成立★

上海易貨交易所派定正副主任人選
中行國際貿易服務部解答易貨問題

【本報訊】中國猪鬃、皮毛、蛋品三專業公司，根據業務需要，決定聯合組成中國畜產公司，經營猪鬃、皮毛、蛋品等畜產品業務，該三公司之華東區公司業奉上級指示，合併成立中國畜產公司華東區公司，於四月一日正式成立，地址設於江西中路三六一號，電話爲一一六四一——四轉接各部，至所有前猪鬃、皮毛、蛋品三專業公司華東區公司原址，統於四月一日起歸中國畜產公司華東區公司接辦。又悉華東區之各該分支機構，亦均於四月一日起奉令合併組成中國畜產公司之各該地分支機構，有在合併前一切未了業務，亦統移歸新成立之中國畜產公司各該地分支機構辦理，由區公司統一領導。

【本報訊】上海對外貿易管理局與中國銀行上海分行遵照中央頒佈的易貨交易所規程，定於四月二日成立上海易貨交易所，業誌本報。茲悉：上海外貿局與中行上海分行已會商派定樂正楣爲上海易貨交易所主任，顧日安、孫照南、何增禮爲副主任。准於四月二日開始辦公。

【本報訊】中國銀行上海分行國際貿易服務部，在過去階段中代進出口廠商解決了國際貿易間很多問題，如運回國外物資，調查國外貨物價格，代客辦理轉口申請進出口許可證，都博得了全部進出口廠商的好評，尤以在美帝凍結資金後的一個階段中，該部替全市進口商爭取了大量物資。此次爲配合易貨交易所的成立，擬於四月二日起，在該所派駐專員，專門爲進出口廠商解答有關易貨之問題，及解決易貨之困難。

清理解放前各公私機構 訂購國外物資未了舊案
外貿局限期領表詳實填報

【本報訊】上海對外貿易管理局，爲了清理解放前各公私機構訂購國外物資未了舊案，特規定本市各中外進口商如在解放前曾代本國公私機關廠商或個人訂購國外物資，尚未進口了結者，不論有無許可證或已否簽立合約，均應自即日起，向該局領取規定表式詳實填報，並限於四月廿日以前逕送該局彙辦，如逾期不報或報告不實者，經查明後定予嚴處。該局已於今日公告週知。

增辦午班營業
★人行儲蓄部★ 一〇八服務處遷新址

【本報訊】本市中國人民銀行儲蓄部，爲發展儲蓄業務，聚集社會星散資金，支援國家生產建設之發展，以促進國家對內部手續，力求簡化，儲戶服務，更求便捷，並稱便利。最近該部又爲響應抗美援朝，展開愛國主義生產競賽，大力推行儲蓄，及適應廣大工作者之需要，決定自四月二日起在外灘十六號儲蓄部增辦午班營業，便利職工利用午時至下午一時半的間歇時間辦理存取手續。該項午班營業時間爲中午十二時至下午一時半，所辦業務除代付款項外，各種儲蓄及代理業務一併辦理。又該部因數月來經驗，儲戶對該部星期班需要不大，故原有星期班定於四月八日起停辦，至於晚班營業則仍照常辦理。（鑒峯）

【又訊】中國人民銀行上海分行第一〇八服務處原附設於海寧路與滋路口中國猪鬃公司內，茲該行爲便利顧客，照顧廣大職工市民存儲便利，該行儲蓄部第十六號、准海中路第二辦事處、貴州路辦事處、福州路辦事處、第二分理處及三〇一、三〇一、四〇一等服務處試辦星期班業務，施行以來，儲戶加強服務起見，已另行覓妥中國猪鬃公司隔壁之海寧路二〇二號房屋爲新址，該服務處定於四月二日起遷移新址營業，電話爲四二七七五號。

米市續跌 麵粉銷淡
雜糧大部軋低

【本報訊】食米到多，市勢續疲，白粳下檔貨跌千元，早、薄稻個別略降五百至一千，杜秈跌一千。湘秈因品質較好，開價較高。昨成交總數二萬四千九百九十九擔七十九斤，內中糧供應二千二百四十……

交行華東分行遷新址
將召開擴大行務會議

展開公營企業基本建設撥款業務

【本報訊】本市交通銀行華東分行自該行總管理處確定五大任務後，除積極進行清理公股外，本月起又代華新水泥公司股份清理登記解凍及付息手續。同時並將展開中央委託暨市屬公營企業基本建設的撥款業務，爲做好撥款工作，日內將召開包括華東區該行所屬支行及代理撥款之當地人民銀行的擴大行務會議。該行自專業業務展開後，因九江路三六號原址不敷應用，業已遷往四川中路二一五號（前中國農工銀行舊址），並定於四月二日起在新廈正式辦公，電話一一三五四六轉接各部門。

紗布牌價調整
廿支藍鳳七百十五萬元
龍頭市布廿七萬五千元

【滬市新聞處訊】中國花紗布公司華東區公司自四月一日起，將紗布牌價調整如下：二十支藍鳳每件調整爲七百一十五萬元，龍頭市布每疋調整爲二十七萬五千元，其他各類紗布牌價，亦均按此比例加以調整。

【本報訊】昨紗布市場交易增加，棉紗成交卅八件，棉布做開三三六〇疋，又二〇五〇疋，折合三三五三〇·八三〇疋，花紗布公司售價一律照舊。門莊紗仍以複製廠進貨，估多北號約進二〇〇件，棉布華北實銷暢達，本街染廠添坯布很多，公營並增售四碼以上淺花布。樂園茶會常州細布細斜染布。

……十六擔六十五斤，續貨三萬零四百二十五擔六十八斤，麵粉實銷清淡，共成交五千八百十五包，價格全部站平，成交總數四百二十七擔九十斤。黃豆到貨增至一一八三萬一。海豐豆跌三千，平湖豆一包、二千，中糧大連元豆降一、二千，故比前開低六千，爲十萬四。生仁、菜豆續降，白豆削落四、五千元。

糖市汕赤稍漲
稍定

【本報訊】食糖昨汕頭赤因供稀作升，高貨收市四五萬，次貨升五千，個別開一萬。餘貨隨品質略有上落，檳花砂張二五千，順德青跌三千，江西棒五千。檳花赤砂上市，貨品尚佳，以五〇萬售開。各貨成交三四六包，內同業做開二九六包。

迎接魚汛來臨
魚市場減收服務費

【本報訊】一年一度的魚汛季節，已經到了，上海國營魚市場爲照顧魚漁生產者，特決定自四月一日起對貨主自行委託經紀人經售的魚貨，原來收取的服務費，減輕爲百分之三收取。（思永）

無錫

【本報無錫卅一日專電】米稻穩定，白粳開四七萬，中糧上白粳一一萬二千，白秈一〇萬二千，八千五，兵船粉八萬，一六，中牢一八萬九，麵粉六二〇萬，二日折儲七元。

南京

【本報南京卅一日專電】米市平穩。鳳陽次貨每擔……

漢口

【本報漢口卅一日專電】……

天津

【本報天津卅一日專電】……

重慶

【本報重慶卅一日專電】折實牌價五、二八四元，工資牌價一、四三九元。

經濟一週

充一·季亮

這一週，中央人民政府勞動部爲了便利實施勞動保險條例，協同全總擬定了中華人民共和國勞動保險條例實施細則草案，公布試行，實施期至一九五一年十月底止。中蘇兩國在北京簽訂的鐵路聯運協定，自四月一日起施行，此一協定包括旅客、行李和貨物運則，國境鐵路協定，清算規程、辦理規則等文件。

津市投資公司認股踴躍，工商界已認妥一百四十餘億。漢建業投資公司決定資本四百億元，募股期三月底截止，足百億即開業。華南企業股份有限公司第二期招股二百億，五月底截止，港澳僑胞紛紛認股，熱烈響應投資祖國建設事業。

本市土產展覽會定於六月十日正式開幕，推定負責人選，市府大廈積極進行籌備。人民銀行連續舉行強制保險座談會，推動各企業全部投保。折實公債昨開始首期還本付息，執票人領兌踴躍，很多市民兌現後轉入各項儲蓄存款。

商品市場供求正常，漲跌細微，主要物價變動更少。折實牌價依舊站住五、〇〇〇元。

關於易貨貿易

易貨貿易是一個新的事業，有待各方的摸索與創造經驗。但從易貨貿易管理辦法、實施細則、進出口貨物附表以及易貨交易所規程、中國銀行辦理易貨貿易清算規則先後公布後，在章則上可說是燦然大備了。在進出口的比率上，易貨貿易就是各地施行以來，逐漸增加，廣州方面，也多少有些轉變。半月來，易貨交易所成立，以補貼的日趨合理，轉讓大致上妥可靠，可以滿意的是不過還有一點缺點，是新的工作，需要不斷的改進。既不能存在着過去的易貨進出口互相抵補，易貨貿易自然需要進口以外方式輸入，以進出口額不同而作爲外匯結匯的輸入，由出口所得，也是完全不同方式的。

放寬結匯出口限度

貿易的目前我們對外貿易的基本政策是以易貨爲主的結匯，出口的一條路也不是完全堵塞的，而對於結匯得看情形隨……

轉口香港發生的事故

外貿從政府規定對外貿易以易貨方式成交以來，香港頓成了轉口吐納中心，而在那裏發生的好偽情事也層出不窮。如薄荷腦油出口發現缺磅，煤油西藥進口竟有贗品，進出口業特別是西藥，因爲牟利提高警惕！貨進口的成份不足或摻雜假冒厚，還有很多，不但發生事，市衛生局最近也召開會議，來注意六點，會指示進口西藥，加強檢查防範了。如果放大開來看，這是一個易貨貿易方向的問題，也就是個貿易轉口地點的問題。

加強春耕保管公糧

春耕季節已經到來，中央農業部、加強曾發布指示，保證適時播種，打下全年豐收的基礎。指示要點爲：加強對春耕工作的督促和檢查，加強勞動互助組織，堅決保證完成棉、菸、大、平原三省全面開工程；豫、蘇等經濟作物的種植計劃、華北春耕檢查組也出發到山東、皖北。同時政務院財經委員會發佈關於加強公糧保管以防霉爛的指示，這對一九五〇年秋季多雨季節，也對一個春暖及南方徵收公糧全部入倉而春耕正在開始春收還有作的季，都是特別重要的。

聯購土產的運費與資金

最近幾天，土產聯購、運輸、資金等各方面，都有了新的進展。如本市有關購銷的，在廠商紛紛下鄉收購土產及工業……

中國的土特產

三十五、小湖羊皮

小湖羊皮又名浙江子湖羊皮，係浙省的特產品。小湖羊皮分二種：一種即未足月流產的胎羊，一種即胎後二天至五天而宰殺者，毛短小卷曲，花紋似水波浪形，色白光亮，頗美觀，多數銷售國外，製作大衣，極得歐美仕女愛好。

生產區域，以浙省沿太湖一帶，四季均有生產，以秋季產的品質最佳。湖羊皮產量在九、二〇年間，最盛時曾達一百十萬張；年來因外銷不暢，三十年至三十三年間，產量減至約四十萬張之間，目前國內已能自製羊毛，但影響羊皮銷路，增產的設法補救。（鴻有）

迎接春茶季節

茶葉計劃產銷協議已在杭州、溫州、紹興正式成立，中茶公司收購紅茶和紅茶收購站四十五處，月底前一處，五月至五月底收購紅製茶定單位，治茶商私。今年加強茶場管理，保證紅茶銷區擴大，開拓國際市場，爭取外匯，增加農民收入。

棉花預購與檢驗

津市從事物資交流的座談會，報告了八項改進辦法，一連串的實際工作，說明了各方面正在爲促進土產銷路而努力。……華東區棉花預購計劃，已在全國合作總社布置後，一九五一年預購棉花由中國花紗布公司統一辦理。棉花檢驗方法，合作社與棉農接洽，中央貿易部已公布棉花檢驗規程，也規定了每百斤棉花所含的品級、長度、水份、雜質等標準……

聚興誠商業銀行 董事會 股權 清理 啓事

上海市木材業同業公會 統一發票 使用 公告

療瘧治療法

行情（三月卅一日）

★金融（中國銀行掛牌）買價 賣價

美金（現鈔）、港幣（現鈔）、美匯、港匯、英匯、澳匯、新加坡匯、印度匯、加拿大匯、巴基斯坦匯、瑞士匯、菲律賓匯、暹羅匯、印尼匯…… [illegible]

黃金每兩、白銀每兩（銀行收兌牌價）

★利率：甲種、乙種；存款月息（最高）、放款月息（最低）、同業拆放、七天期存息

★食米（百斤）▲漲 ×跌

白粳、薄稻、早稻、羊秈、杜秈、湘秈、白元、陰元、紅秈、江西早秈（上、中、下）

★麵粉（袋）（中糧公司售價）

★雜糧（百斤）

★食油（百斤）

★食糖（百斤）

★棉紗（件）、★棉布（疋）、★棉花（百斤）、★捲烟（件）

折實牌價

【本報訊】今日折實牌價，據昨日四項必需品市價折算，每單位仍爲五〇〇〇元。又昨日四項必需品價格如次：

中白粳米（升）、生油（斤）、細布、煤球（擔）

重要物品零售價格（三月卅一日）

★日用品、★燃料、★紙張、★棉織品、★化粧品、★西藥、★橡膠、★化工原料、★染料、★絲綢、★土特產（地貨、川蝦、桐油、茶葉、苧蔴、草蓆）、★五金、★文具、△自由車輛、△建築材料、△調味品、△綢緞、△棉布

交通規則（續）

第五十二條 汽車……每行駛時，其他處所爲三十公尺以內，……

第五十三條 ……

第五十四條 ……

[illegible]

第一〇八條 本規則如有未盡事宜，得隨時修正之。本規則自公佈之日起實施。

李欽后等貪污瀆職案 法院昨公審並宣判

李欽后何德陞處死 其餘各犯分別判處徒刑

伸張革命法紀 維護廉潔作風

【滬市新聞處訊】本市人民法院留用工作人員李欽后、何德陞等貪污瀆職、包攬詞訟及行賄等一案，自經羣衆檢舉後，本市人民政府及各界人民甚為重視，市人民檢察署且向人民法院提起公訴，要求將首要分子李欽后、何德陞兩犯予以嚴厲懲處。該案經人民法院二月餘之調查審訊後，業已完畢，於昨（卅一）日下午二時在黃陂南路新法學研究會邀請本市各機關、團體工作人員一千餘人列席旁聽，公開舉行審理並宣判。

貪污瀆職犯李欽后，作過偽法官、律師、記者，並曾當過日偽軍「上校參謀長」。解放後予以遣散，後一再要求工作，經市人民法院寬大錄用，為該院習審判員。該犯一向墮落腐化，醇酒女人，無所不為。在任職期間，連續勾結舊律師、訟棍及其他不法分子，利用職權，收取賄賂或進行敲詐勒索。先後貪污經查明者即有廿多起，貪污所得計人民幣兩千九百十二萬元、黃金卅三兩、美鈔六十元；其他還有衣料、傢具、鋼筆等物。其貪污違法事實較大者，即有下列數起：

㈠在劉國之等與陳海基、李長鑾等積欠賬款案中，內劉國之有刑事犯罪，行賄金鐲一只予李犯，李犯受賄後准予在外調解；㈡葉益餘訴楊史智玲交還香烟案，李犯接受兩造賄賂後，難以處理，遂壓擱不判，以致迄今未決；㈢劉虎臣與傅生貴因債務糾紛案，劉敗訴後，經轉賄李犯一千二百萬元，託該犯授以翻案辦法，李受賄後竟無恥唆使劉虎臣偽裝其值日時遞狀，以便自行承辦舞弊；㈣劉和劉訴劉海堃返還紗布案，李犯受原告賄賂黃金十九兩；㈤王玉笙與劉幼記因租賃糾紛涉訟至人民法院，李犯見代理當事人周蘊英竟想達其不良企圖，多方獻媚，接受賄物，熱意攻擊承辦該案人員；㈥李犯又與舊律師吳士謙相勾結，先後在朱桂榮與陳介安保證債務案、陳紹生介紹的何子佩訴陳永康保證債務案，受被告賄金六兩；又如沈子祥、曹錫中損害賠償案，廣豐銀行訴陳介安保證債務案及其他案中，接受巨額賄賂，坐地分贓。此外，李貪污事實還有很多。

何德陞解放前在偽上海地檢處當檢察官，專門結交舊律師與不法商人。在執行工作時見舉止闊綽之當事人，即向他們借錢或開支票。後來和李犯相熟，共同串通，指使陳冠六、朱洗凡代替長源輪船公司積欠人民幣三百萬元，又藉口向金鈔犯黃迪初借錢，以刀筆吏派頭撰寫書狀，並自在筆錄上添寫「拚撤銷執行」，受賄一百五十萬元。案發後何犯態度頑劣，毫無悔改。在審問時，以吞食手錶、頭撞法庭欄杆來威脅審判人員，又恫嚇共犯周佩實「一起砍指頭」，希圖要挾。其餘貪污犯羅信然、裘亦春、蕭君實等都係司法人員，知法犯法，公然主動進行貪污，挪用公款。

市人民法院為保護國家人民的利益，伸張革命法紀，維護政府人員的一貫廉潔作風，遂根據共同綱領第十八條「嚴懲貪污」之精神，決予嚴厲懲處。將要犯李欽后、何德陞依法各予判處死刑；李欽后之財產，除酌情留給家屬一部分外，其餘沒收。羅信然、裘亦春各處徒刑五年，蕭君實處徒刑一年，舊律師吳士謙處徒刑十二年，行賄犯顧蓮亭、黃迪初各處徒刑兩年，吳石滿處徒刑兩年，周佩實處徒刑四年，王方來、馬祿中、葉益餘各處徒刑一年，書記員李名山、行賄犯處徒刑三年，吳國瑞處徒刑一年六月，陸俊卿處徒刑一年六月，陳永康處徒刑一年，盛富根處徒刑六月，均緩刑兩年，並登報悔過，顧乃庭予以訓誡，並登報悔過。各犯應繳賄款繼續追繳。

各界代表要求嚴懲貪污

審判長希望通過李欽后等案件，加强警惕肅清貪污敗類。

【本報訊】人民法院於昨午二時，在新法學研究會公開審判該院留用人員與習審判員李欽后、羅信然，執行員何德陞、調查員蕭君實、書記員裘亦春等大規模貪污案，並邀請市府各機關、最高人民法院華東分院、華東監察委員會、華東司法部、新法學研究會、總工會、工商聯、民主、家庭婦聯等代表一千多人列席觀審。本案經五小時審問，當庭辯論終結，宣告判決。

本案於昨午二時開始審問，由王審判長、謝詩、梅爾和三位審判員會審。先由王審判長說明李案調查經過與處理情形，他說：「本案自去年十二月開始調查，經數次深入了解，已趨明朗化。這是全國司法界空前未有的貪污案子，各機關社團非常關心這件案子，因為貪污竟發生在人民法院裏，這是不同於一般工作人員的貪污。本院為了慎重處理本案，聽取各方意見，使我們判決合法合理，特舉行公開審判。」

最後提供意見：由本市人民檢察署檢察員呂志強陳述起訴意旨，對各被告犯罪經過，說得很詳細。對李欽后、何德陞兩主犯，要求判處極刑，對羅信然、裘亦春、蕭君實等要求以最高刑定罪。對過去舊律師各處也們長期監禁。追繳贓物，對行賄勾引司法人員的各被告，亦不容寬貸。呂檢察員所提供的意見，得在場各機關社團代表的一致同意。

審問各被告，他們與以前幾次相仿，大多仍不能坦白，尤以何德陞供詞狡猾，避重就輕，在李欽后對於所貪污的贓款，只承認牢數五、六千萬元（按李犯是蘇青所寫的黃色小說「結婚十年」中所指男子，即為李犯，他曾在敵偽時期，在維大洋行當議員，作過偽律師）。陸俊卿是李欽后的妻，她對於幫助貪污，收受贓物亦不肯坦白承認。案問完畢，由公設辯護人替各被告相繼辯護，辯說各被告的犯罪是由於過去舊社會的遺毒所致，請求依法從輕發落。

至此各社團代表發言，一致希望檢察署、人民法院公正處理本案，對主犯予以嚴厲處理。之後，王審判長宣告本案辯論終結，擬開合議小組，隔十分鐘後再行宣判。

在宣判前，王審判長發表講話說：「李欽后、何德陞等人，原為舊司法人員，經人民政府留用，給予教育，而不知努力改造，一味腐化墮落，惡習不改，勾結不法份子，舊律師與士豪等多人，連續利用職權向訴訟當事人敲詐勒索，貪贓枉法，接受賄賂，綜其貪贓數字，人民幣以千萬計，黃金達數十兩之巨。如此踐踏人民利益以嚴重損害，知法犯法，不僅破壞了人民政府的廉潔作風，損害了人民政府威信，亦給予人民政府及人民檢察機關，於接受人民的舉發之後，以嚴肅態度對待這違法亂紀的貪污瀆職事件，迅速進行偵查並大力展開反貪污運動，以教育全體幹部；同時公開審判，使犯罪份子得到應有的嚴厲懲罰，這樣做是完全符合共同綱領精神，代表人民意志的。

人民政府有着無限威信，所有幹部無論新老，絕大部份都有着願意為人民服務的優良的工作作風，但由於反動派所遺的毒害之深，與某些不法份子的有意破壞，應該承認：在人民政府各部門內還隱藏着像李欽后何德陞等少數貪污不法之徒，各級政府機關以至公營企業，特別是各級司法機關，應通過李欽后何德陞等這一案件，加强警惕肅清貪污敗類，建立廉潔作風，更好地為人民服務。」

講話完畢，王審判長宣讀判決主文。當讀至主犯李欽后、何德陞兩人判處極刑時，全場一致鼓掌。退庭後，有幾百羣衆，尚在新法學研究會門口，爭看李何兩犯的真面目。

嚴懲貪污 禁止浪費

人民法院成立以來 處理瀆職案四百餘件

三百多罪犯受到應得制裁

【滬市新聞處訊】本市人民法院自成立以來，根據共同綱領第十八條「嚴懲貪污、禁止浪費」的精神，先後處理了四百十九件貪污瀆職案，使三百八十二個貪污瀆職犯受到了應得的人民法律的制裁。

據人民法院一九五〇年全年處理貪污瀆職案件統計：就犯罪者職業分析，以財務人員為最多，佔一〇七名，在已結的二九八名貪污犯中約佔總數的三分之一強。貪污方式，以利用職務便利，盜竊及侵佔公有財物為最多；其次是詐欺需索、挪用公款或行求賄賂等。再從本市人民法院受理貪污瀆職案數字不斷增加的情形來看，說明如何制止貪污，一事應引起大家重視，免使國家人民財產遭到很大損失，如去年全年因貪污而損失了國家和人民財產計：人民幣三八七、一二七、四八二元，折實單位四九、二六六份，米一三、一四三斤，五布一九七疋，黃金二四六．五兩，鋼絲繩一千磅，鹽一七〇擔，木炭六十擔等。這些公私財產的損失，只有一部分被追回或繼續追繳中，大部分被貪污犯吞沒花用，無法追回。

貪污瀆職事件的發生，主要原因是由於社會上舊思想作祟，特別是由於帝國主義、國民黨反動統治所遺留下來的貪贓枉法、賄賂公行的惡劣風氣的影響。上海在解放前，被認為是一個「淘金窟」，很多人存在着濃厚的金錢萬能、損人利己的思想。解放後，但要把一個舊社會改造成新社會，需要相當時間，官僚資本主義的罪惡遺毒並未隨解放而完全消滅，需要一個長時間的鬥爭過程，才能徹底清除。據人民法院處理的貪污案件中，新參加工作的人員（包括留用人員）犯罪人數約佔百分之七十。亦有個別老幹部經不起都市物質享受的引誘，在政治上腐化和貪污違法的，約佔百分之六，如公安局常熟分局股長莊□□，私放犯人，造成嚴重的貪污腐化行為就是一例。

另一原因，是由於工作制度尚不健全，缺乏嚴密的檢查與管理，給予貪污份子以可乘之機，如中國銀行存款部留用職員艾維本即利用利息傳票與定存卡都出一人管理的便利，陸續舞弊十餘次，達九千萬元之巨。又如港務局碼頭倉庫沒有建立健全的保管制度，物資存入後未隨時檢查存貨數量，以致貨棧員許廷標即乘機以偷條十一噸，連續盜賣了鋼板十一噸，鋼絲繩一千一百磅，及大批綿紗等物。由於這些工作制度欠周而引起公有財產損失，應引起各機關嚴重的注意。

人民法院對於貪污案件的處理，以貪污的金額、數量大小，結合犯罪人的出身、職位高低、文化程度、情節輕重、犯罪後的表現等情形來判處，對抗拒者從嚴，坦白者從寬，同時追繳贓款，任何一個貪污犯都受到了制裁。一九五〇年全年處理的貪污犯中，判處一年以上七年以下的有二分之一；判處十年以上的長期徒刑的犯罪（如許廷標等）則被處十年以上的長期徒刑。

此外，任何一個貪污犯對於國家和人民財產既有如此嚴重的危害性，因此上海市人民法院除了依據法律規定嚴加懲處之外，並對有關機關提出一定的「追繳贓款」「自我檢討」等方法，而不追究移送人民法院處理，以減低了人民法院的負擔，並可收到教育的作用，使各單位今後應予注意。

公債開始還本付息 執票人昨踴躍領款

有許多市民將領得的本息，當時就轉存了各種儲蓄存款。

【本報訊】人民勝利折實公債，昨天開始還本付息，本市人民銀行上海分行各分支機構百餘處及中國銀行、交通銀行等均同時辦理。昨天來領款的執票人前往領取公債本息的，以中小工商企業最多。反應普遍良好，認為人民政府完全不同於國民黨反動政府發行的公債，才真正是有借有還，並且還有利息，又不收所得稅，和國民黨反動政府完全不同。這次公債還本付息，人民銀行事先做好準備工作，本市五十萬執票戶中，已有三十萬戶左右在二月廿六日辦理了登記手續，款額約佔本市應付本息總數百分之八十以上。因此，昨天各處領款秩序良好，領款執票人便利不少。

虬江路貨棧實行登記託運新辦法

【本報訊】上海虬江路貨棧管理局擬自四月一日起，實行託運新辦法，以減少貨物擁擠，託運貨物另行登記，託運者須先填寫託運單及貨物清單，貨主另附貨物品名、件數、包裝、重量等，下午一時至三時內分別受理，九時至十一時為下午六時入倉時間。貨主應於指定時間將貨物送交虬江貨棧，後由運輸處公告收貨後，貨主即可憑收據至車站辦理託運，詳細情形可詢問電話（〇二）六〇二一。

參加華東區籃排球比賽 市選拔賽今日揭幕

工人組產生代表隊四隊

【本報訊】參加一九五一年華東區籃排球比賽上海市代表隊選拔賽大會，定今日下午一時半在市體育館舉行開幕式，下午並舉行市選拔賽男子排球工人組對高校一場，第二場男子籃球工人組對高校，學生組高校仍在市體育館舉行比賽。晚上六時起第一場為女子籃球工人組（紅）對中學（白），第二場女子籃球高校對中學（藍），第三場男子籃球工人（黃）對高校（白）。

今日上午舉行練習，凡參加選拔賽的各代表隊，下午二時前集中體育館隔於上海俱樂部，參加入場儀式。

參加者均可由各單位負責人憑場券一張，一時前至市體育館領取入場券。又凡參加本年度高校籃排球聯賽之各男女隊及中學籃排球聯賽之各校隊，本日上午十二時前至市體育館領取入場券（每隊或每校七張）。

今晚比賽入場券在市體育館公開出售，樓上一千元，樓下二千元。

補充學生組高校籃排球代表隊員名單如下：男子籃球：楊鴻鈞（大夏）、魏先達（同濟）、容承恩（法政）。

女子籃球：姚蕙娟（約大）。男子六人排球：董業民（同濟）、李宏濟（復旦）、袁龍慶（同濟醫學院）。

【本報訊】一九五一年上海市工人籃排球選拔委員會根據運動員體質、運動員技術、作風與體能等為標準，經過反覆考慮始於昨天正式產生男女籃排球隊各兩隊，共五十一人。今後該隊將直接由上總宣教部領隊，通過這次選拔，推動工人運動進一步的開展。當選球員今晨九時半在市體育館講堂集合，討論球隊組織、學習等事項，並將在基幹訓練中加以培養。

男女籃排球代表名單如後：男子組：㈠籃球代表隊計有沈福榮、凌克誠、王永芳、向崇康（財金）、鍾瑞（電信）、任祖成、張慶齡、田福海、尚崇霞（民）、劉二柱（印刷）、吳成章（橡膠）、葉雲山、詹寀、吳錦文（化工）、徐仲巳（教工）、魏啓現（運輸）、鮑友管（紡織）、包松園（店員）等十九人。

女子組：㈠籃球代表隊計有汪德元（印刷）、陸金（教工）、李雲家、鄭維國（店員）、李雲和（市政）、陳祚良（海員）、錢家祥（醫務）、胡克棣、程世窩（財經）等十人。

女子組：㈠籃球代表隊計有角輝、錢夢月、林靜怡、楊淑君、譚玉芬、王爍華（教工）、白蕙寶、黃芷君（鴻國）、辛惠珍（橡膠）、鄭時祺、侯美玲、王淑琴（紡織）等十二人。

㈡排球代表隊計有黃民移、包景儀（財金）、吳烈寧、鄭志英、李淼、諸瓊玉、陸劭、項毓琳、陳梅貞（教工）等十人。

檢查業務公約執行狀況 廣告魚商兩業分別開會

【本報訊】本市廣告商、魚商兩業爲切實執行業務公約，已進行嚴格檢查會員對業務公約遵守的情況。昨天，該兩同業公會分別舉行業務公約檢討會。在廣告商業會員大會上，首先檢查業務公約第一、二兩條。這是一個新的良好的開始。徐大同業公約，大會一致認為對於廣告商業界全體會員都是一個新的良好的開始，首先經過了嚴格的檢查，分別發動了吳蘊夢和朱振衡等人，他說：為了遵守同業公約，不冒「不要盲目競爭」，他已制定了「不超時」，不壞的作用，不接受美帝毒素宣傳。業務上要遵守公約第一條「不亂同業」，「不接受美帝毒素廣告」，及第四條「對於第三條告上宣傳抗美援朝」，第二條「不偷稅漏稅」。廣告業經檢查公約後，都一致表示要堅決拒絕美帝的廣告，這些都可說明各同業在公約的監督下，確已有了很大的進步。

魚商業公會昨天召開大會，會員一致檢查公約第九條「不欠稅、不漏稅」的執行情況，經檢查公約執行的結果，發現該業還存在某些不遵守公約的現象。

【本報訊】該會同業公約自訂立以來，中如大達廣告社田慶甫一月至十二月份的全年營業額超過二百萬元，照標準純益率計算，應繳納所得稅，情願在全年營業額中支新水，照標準純益率納稅。

朝鮮人民鬥爭圖片展覽期定五日結束

【本報訊】滬日參觀朝鮮人民解放鬥爭圖片展覽的觀衆，更為擁擠。截至昨日（卅一日）為止，觀衆已逾十四萬人。該會應本市各學校同學及學聯要求，決將展覽期延至四月五日結束，希各校同學都能利用假期前往參觀。

華東交通會議 昨繼續舉行大會

各省區代表作典型報告

【本報訊】華東交通部第二屆交通會議於三月廿六日開幕以後，廿七日由華東交通部孟紹副部長初步總結了華東交通部門一九五〇年的工作，並指出一九五一年應該努力的方向。此後數日，會議即進行小組討論。

會議於昨日下午二時繼續舉行大會。各省區代表在會上作交通工作的典型報告。皖北、蘇北、浙江等省區代表報告了關於組織木帆船進行運輸的工作經驗，報告了治淮運輸代表關於蘇北運輸的情況，皖北另一代表並報告了大別山土產的運輸情況。大會於五時結束。今日休會，明日上午小組討論，下午繼續舉行大會。

新華電影院揭幕 電影界代表熱烈祝賀

【本報訊】美帝國主義利用電影武器作爲進行文化侵略的據點，大華大戲院，已回到人民懷抱，由中國影片公司華東區公司直接管理，改名為新華電影院，並於昨日下午二時隆重的舉行了開幕典禮。該院全體職工五日來從事清理、裝修，現在影院內外再也看不見任何英文字句，充滿了中國民族形式的氣氛，的面具，換上了工農兵的喜慶舞台的是毛主席大像，兩幅紅旗和毛主席的大像，上巨幅中國人民電影事業的一新，象徵着中國人民電影事業的光輝成就。

昨天大會到各界來賓一千多人，開幕前，由國際和勝利兩電影院的樂隊演奏，以示慶賀。劇專校長熊佛西，黃宗英、蔣天流首先朗讀了賀詞，主席李明致開幕詞後，文化局電管處處長鍾敬之、電影製片業同業公會代表胡治藩、文藝工會電影分會代表吳邦藩、長城公司代表李志民等相繼發言，國際、勝利電影院一職工代表......

新華電影院職工小組代表邱仲文和主席蔣柯夫在開幕詞中，保證忠實於新華電影院，發揚人民電影事業的成就，並開展抗美援朝新愛國主義教育，成為服務於進步電影的文化堡壘和上海的模範電影院，使它成為愛護人民的電影院。

潛伏法電匪特就逮 明日召開羣衆大會

當場控訴該匪犯等罪行

【滬市新聞處訊】潛伏於本市法商電車電燈公司的蔣匪特務孫建華、張國鈞、孟雲峯等匪犯及匪首萬雲峯、趙捷三、等匪，經法電工人向人民政府公安局檢舉後，由市人民政府公安局捕獲歸案。法電工人羣情激憤，一致要求市軍管會將上述六匪予以嚴厲懲辦，並定於明（二）日上午九時半在法電大禮堂召開羣衆大會，要求市公安局將萬雲峯等六匪押到會場，以便當場控訴該匪等罪行。市公安局當局經該法電工人要求，已允照辦。

萬匪雲峯，解放時爲蔣匪特務的特務。潛伏在法電的特務組織，即與已逮捕兄弟，孟匪、張國鈞、趙捷三等勾結，組織反革命武裝，並收集法電車輛總數、供給匪方，及搜集情報，作成破壞和迫害工人名單，進行破壞活動。在法電時期，勇於破壞。「一九二七」大罷工前夕，匪特曾黑名單向匪警備部密報，並主張包圍搜捕當時法電工人的優秀領袖朱俊欣等及其他進步工人。解放後，這批特務份子們加入，曾爲公安局拘捕教育後，寬釋。有的如張建華，則偽裝進步。開革。但各匪仍不自悔悟，仍陰謀破壞，繼續參加特務組織，地下從事破壞法電，險毒辣之心，可以想見。

交通管理規則草案公布

廣泛徵求各界人民意見

【滬市新聞處訊】本市人民政府公安局根據一年來交通管理工作的經驗，針對目前本市交通紊亂的情況，經長時間研究，擬訂了本市交通管理規則草案，現正呈請市人民政府批核中。公安局為使該項規則在正式公布後能夠切實貫徹執行，特於今日將草案原文預行公布，廣泛徵詢本市各界人民意見，希望市民自即日起至十五日的半個月中，將意見用書面逕寄北京西路二九號該局交通處，以便據以對該項規則作必要的修改與補充，將本市交通秩序納入正軌，減少以至消滅車輛肇禍事故，保障市民安全。（草案全文見今天本報第二及第三版）

棉花商業的新方向

會員要求兼營其他土產 已成立土產交流研究會

【本報訊】自從本市土產會議閉幕之後，大大地振奮了棉花商業對其他土產的經營，在全業會員一致要求下，已成立了土產交流研究會，將兼營其他土產，使該業資金有了一個最適當的出路。在這次市土產會議中，棉花商業亦被邀參加，代表們把會議情況傳達給全體會員之後，加強了該業代表在全業會員大會上，提出了一個新的工作內容。他們一致認識到棉花業兼營其他土產，已獲工商局與工商聯的大力支持，而且是政府的一致號召，是一個新的方向。在這次大會上，該業會員一致贊成成立了一土產交流研究會，由會員推舉吉瑞、張啓民、容川、陳清琤、徐玉輝、焦祥生等十七人為委員，計劃組成聯營機構，經營蔴、運銷土產業務。

石油公司 增設加油站 供應車用汽油

【本報訊】中國石油公司華東區公司為便利市民供應車用汽油，已在延安東路一二二號、南京西路一六九號兩處，增設加油站，並已裝修完竣，定於今日開始營業。按本市汽車加油站過去因外商壟斷，分佈極不合理，且年來無計劃發展，盲目競爭，現由石油公司接管其一部分，並給予軍輛以加油的便利，又該公司今日起油站一律改用公升計量，亦自今日起。

堅爾齒牙膏 齒謎贈獎總結

●發給獎金證件一斑●

↓頭獎獎金電匯憑單

王君收到獎金後於渝大公報刊登鳴謝廣告↓

↓揭曉後重刊公報大新聞出

鳴謝 上海中興行 大公報館 啓事

三獎末獎金之全部收據攝影↓

↑一月十四日重慶新民報刊出新聞

一、二、三、四、五

三友實業社 兩處門市部

同是三角牌 毛巾 被單 展覽會

大減價・大便宜・大賤賣

歡迎參觀・歡迎指教・歡迎選購

毛巾・五花八門・人人愛用

被單・十全十美・家家需要

再因貨色精美・售價低廉

所以遠近悅來・到處歡迎

上海南京路浙江路東 電話九七〇八八

刊月半情行材器

1951年3月20日出版

•第六十四期要目•

國營企業產品價格
私營企業產品價格
國內市場器材價格
國外市場器材價格
國產鍋爐及耐酸泵介紹
國產加氣水泥介紹
介紹蘇聯無心磨床
目前全國水泥的質量與售價
關於鋼鐵的定名與分類
國際經濟簡聞
各地物價指數
器材價格指數

每册定價4800元

中央重工業部經理司出版

三聯・中華・商務・開明・聯營 聯合組織 中國圖書發行公司發行

銷行全國

彈子鎖

利用鎖廠出品

廠址上海江寧路一〇五九號

各公司及五金店均售

是時事學習的必備參考書

國際重要文獻

定價：每册五千元 外埠另加郵費二百五十元

大公報出版

施明強 劉穎之 結婚啓事

我倆徵得家長同意，謹於一九五一年四月一日在北京結婚，特此敬告 諸親友

施錦文 陳安觀 為 子德鈴 女佩企 結婚啓事

謹於一九五一年四月一日在人民法院公證結婚特此敬告 諸親友

謹告親友

蘇秉清 柴南茅 以 朱少雲 弘寬 四男 小女 於一九五〇年十二月廿八日在滬公證結婚

結婚啓事

蔡祥 趙慶 謹於一九五一年四月一日在南市家中舉行婚禮，特此敬告親友

鄭聚鑫 王桂貞 訂婚啓事

我倆承周祥芬、顧關宏介紹，徵得雙方家長同意，謹於一九五一年四月一日在滬訂婚，特此敬告 諸親友

丁有守 鮑玲珠 聯合謹告 親友

拜荷趙志強、袁孟丹二先生之紹介，今在杭州訂婚，希准朗照

黃漢文 陶考羣 訂婚啓事

茲承李希淵、馮大經先生介紹，特於四月一日在滬訂婚，特此敬告 諸親友

屠傳香 長男 馮家錢 孫女 為 貞羣 叔同 訂婚啓事

茲承介紹，謹於一九五一年四月一日訂婚，特此敬告親友

上海市給水事業實習工程師考試委員會通告 第一號

長江輪船公司船期公告

隆大輪 四月三日（星期二）下午十時 開往 南京 蕪湖 九江 漢口 長沙 南昌

船靠南市大達四號碼頭（不搭客）

一九五一年三月

大豫 江康 兩輪為上海—口岸定期班輪

新港 八天 每日有船 上海開 口岸開

七號輪 五號輪 每逢單日 雙日 開往 南通 崇明

徵求肥皂冷板機

中央鐵道部招考繪圖員啓事

本報

予恫嚇以打擊！
揭斥麥克阿瑟的無恥狂言
王芸生

中朝人民部隊主動撤離漢城之後，麥克阿瑟且驚且疑，心驚膽顫，就又狂態復萌，發表無恥的狂言，以擴大侵略戰爭恫嚇中國人民。就在這時候，我的朋友又來和我談天，首先談到的就是麥克阿瑟於三月廿四日發表的狂妄談話。

以擴大戰爭恫嚇我們

問：中朝人民部隊主動撤離漢城，麥克阿瑟又驚又疑，認爲漢城的前途並不穩固，他怎麼又發表瘋狂的言話呢？

答：麥克阿瑟之所以爲麥克阿瑟，就在於他是這樣的渾蛋！去年十一月下旬，麥魔發表狂言，下所謂「最後總攻勢」一令，結果搞出全綫總崩潰，吹牛歸於破產。現在他故態復萌，又來吹牛，我們就再給他以無情的打擊，使之更慘的破產。

問：他的狂妄談話的具體內容是什麼？

答：主要的是以擴大侵略戰爭恫嚇中國人民，他誇張侵朝美軍的「前方戰區部隊的必需品已經不足以維持戰鬥」，因此他就狂妄的恫嚇說：「如果聯合國決定改變它爲了把戰爭限制在朝鮮境內而作的容忍的努力，把軍事行動擴展到它的沿海區域與內地基地的話，紅色中國就必定有立即發生軍事崩潰的危險。」這是以進攻中華人民共和國來恫嚇我們。同時他狂妄的說，他「準備隨時和敵軍總司令在戰場上舉行會談，尋求可以不須繼續流血而實現聯合國在朝鮮的政治目標的任何軍事方法。」這是威脅中朝人民部隊向他作服從美國侵略的談判。他應該知道，我們中國人民是嚇不倒的，中朝人民部隊也決不會放鬆打擊侵略者的拳頭。我們一定叫他知道，我們一定予恫嚇以打擊！

問：他還講些什麼？

答：他還講到政治問題，他說：「如果能夠按照各種問題的是非而把它們解決，而不要受到與朝鮮無直接關係的問題——如台灣問題與中國參加聯合國問題——之影響的話，在朝鮮問題上是不難作出決定的。」這是他在指導成功湖，謊弦之態可掬。

帝國主義羣一片慌亂

問：麥魔發表狂言後，美英等帝國主義作何反應？

答：帝國主義羣是一片慌亂，紛紛證實麥魔是越權胡說。艾奇遜與杜魯門經過幾小時的會商，然後發表一個聲明，說：「麥克阿瑟所說的一切，事先完全不知道。」美官方發言人又聲明：「美國無意要求聯合國批准轟炸共產黨中國。」[illegible]

麥克阿瑟的無恥技倆

問：既然如此，麥克阿瑟爲何不懂軍事發言呢？

答：你這一問，頗爲天真。[illegible]

我們的警惕與鬥爭

問：如此說來，麥克阿瑟的狂妄談話豈非完全無關重要了嗎？

答：不，那樣你就又是思想麻痺了。[illegible]

斥麥賊狂妄聲明
斯民

[illegible]

「一錢不值的「唯武器論」

[illegible]

吹牛破產的紀錄

[illegible]

越南勞動黨與越聯陣綫
楊克

越南工人階級與勞動人民的先鋒隊——越南勞動黨，已於二月間成立。爲建立越南勞動黨而召開的全國代表大會於一九五一年二月十一日到十九日在北越某地舉行。大會通過了宣言、綱領、黨章和關於黨的工作的決議，並選出了越南勞動黨的中央執行委員會。同時，爲合併越盟（越南獨立同盟）和聯越（越南國民聯合會）而召開的全國代表大會，也於三月上旬舉行，決議合併爲「越南國民聯合陣綫」（簡稱越聯陣綫），並一致選舉胡志明爲名譽主席。越南勞動黨與越聯陣綫的建立，是越南人民解放鬥爭的鉅大收穫，是越南具有歷史意義的重大事件。

[illegible]

艱苦的歷程

越南勞動黨的誕生標誌了越南人民解放鬥爭的重大勝利。數十年來，越南人民革命的領導者，在長期的革命實踐中，經受過殘酷的考驗和鍛鍊。[illegible]

[illegible]

重大的意義

[illegible]

國際問題

星期日出版：第二三期

日本的獨佔資本
木訥

（一）

[illegible]

（二）

[illegible]

（三）

[illegible]

（四）

[illegible]

美國在日本的陰謀（下）
解除數百萬反動人物的整肅　並在加緊重建日本傀儡軍隊
堀崎峯一作　康天順譯

東京通訊

（三）

[illegible]

（四）

[illegible]

（續完）

勝利在望

[illegible]

女乘務員

復旦大學 陸谷韋

「通告各位旅客，通告各位旅客……這班車是第二十七次車，從無錫開往上海方面去的，從無錫開往上海方面去的……現在前面蘇州就要到了，前面蘇州就要到了……。要下車的旅客，帶好自己的隨身行李，當心好自己的小孩子，等車子停穩了再下車，停穩了再下車。……」旅客們都帶着驚奇、嚴肅的臉色看着這些女乘務員，靜靜地聽着她們報告。有的人們在談論着她們，聲音很低，但整個車廂差不多全能聽見：「女的！女的！……女的！女的！她們不是一樣地做工作嗎！」

「是啊！誰說不是呢？她們工作只有比男人精細哩！」

「你瞧！她們多禮貌，緊張地做她們的工作。」我們順着他指的方向看過去。[illegible]

婦女自由歌，女列車員一地播地，一面和着她們唱：「舊社會，好比是黑格洞洞的苦井萬丈深，婦女在最底層，看不見那太陽，看不見那太陽……」列車不停地飛駛，歌聲不斷，女列車員一刻不息地工作。「嗚……」離崑山不遠了！「通告各位旅客，通告各位旅客……前面崑山到了，崑山到了……」

每日新歌（66）

生產競賽歌

印林 詞　田丁 曲

本歌今日下午二時三十分上海市歌聯廣播工作團在亞美麟記廣播電台（670KC）教唱

上海音協供給

街談巷議

勝利果實要保牢

★青浦縣澤鄉南村三月二十四日召開修圩全村大會，薛長昌同志說：土地回老家，勝利果實要保牢，但是階級敵人心不死，他妄想反攻倒算，大家要提高警惕。今年動員的修圩工作，因爲農民兄弟們覺悟提高了，本村十七、八兩圩，都做到水利工程師定的標準。陸振華同志說：這事人民政府配合得好。各樣各式都爲農民，學習文化也是爲了自己好。俱樂部同志說：現在農民兄弟們當家做主人，要歡歡喜喜來學習文化。（顧天希）

大旭里里弄工作搞得好

★長壽路二七五弄南大旭里，在這次冬防工作方面，由於外界的正確領導和冬防隊員們的努力，很有成績，得到人民政府的一致好評。此次普陀區公安局，爲了慶祝他們的成功，特送給南大旭里互助會冬防隊錦旗一面，上面寫着：「冬防典範」四個字。該里弄冬防隊員，收到了這光榮的禮物後，一致表示今後要更積極的工作。（本桐）

解放軍翻修體育場

★江陰縣體育會，最近召開會議決定於「五四」青年節舉行全縣人民體育大會，但是這個體育場因年久失修，場面高低不平，爲了使這次運動會能順利的舉行，乃計劃翻修。此事被駐軍某部知道後，立即自動擔任這項工作，三月廿五日某部隊全體同志們都參加了義務勞動工作。挑的挑、擔的擔，平土的平土，廣場的熱鬧勁，情緒熱烈異常。市民對該部指戰員爲人民服務的精神，莫不讚揚備至。一個賣豆腐花的老頭兒笑着說：「我活了這麼大的年紀，從沒有看見過這樣威武而愛護老百姓的軍隊。」（謝鳳笙）

青年團員帶頭大掃除

★烟廠工會中和興分會，爲響應上海市人民政府衛生局號召的清潔運動，於本月二十八日停工時期，展開全廠清潔運動中，特別是青年團員們，充分地發揮了應有的帶頭與積極作用，男團員同志們滿頭大汗地潑水，擦東西，抹玻璃窗等，女團員同志們唱着歌，拖地板，理東西，相互配合着工作。尤其是工會俱樂部，經大夥兒整理洗滌後，煥然一新。團員同志們雖在辛勤地勞動着，但他們的精神依然愉快興奮，滿臉充滿了笑容，工作時並唱着歌曲，這種新的勞動精神，祇有在共產黨毛主席領導之下，才能發揮。（邵杰麟）

對種痘宣傳的一個建議

★政府目前爲了要徹底消滅天花，保障人民身體健康，所以發動了全面性的普種牛痘。目前據衛生局防疫科統計，本月廿二日截止，已有一百二十七萬六千餘人種了痘。但對於種痘後應該吃一些什麼東西，來幫助痘的發酵，到了發紅發癢的時期，要怎樣的保護，種種有關這方面的問題，一般市民都不甚了解，因此希望衛生當局詳切地一一指示，能夠使種痘得到百分之百的成效，達到消滅天花的目的。（邵傳）

新片展覽月第廿五日

國營電影廠出品

「黃海漁民」（北影出品）

安國

有名的「漁光曲」曾歌唱出漁民的悲慘生活，在黃海岸上的漁民，在受日寇侵入後，漁村裏的生活更形悲慘，漁民的痛苦一天不如一天，[illegible]

從此翻了身。通過向封建制度的漁行進行講理清算，漁民王志漢要回了自己被押去的漁船、漁網和房屋，人人過着豐衣足食的幸福愉快的日子。漁民成了黃海的主人，在他們集體的勞動下，黃海更加美麗了。

廠商注意

本報自於行市表內每日增闢廠盤表以來，深獲本外埠讀者及各商號贊許，認爲翻查行市準確便利，較之報價單尤爲普遍迅速。每日刊登暫定每半個月每行收費人民幣十五萬元，如蒙惠刊請向本報廣告課接洽。大公報館啓

新華電影院謝啓

日昨本院舉行開幕典禮，承蒙同業及各機關團體惠臨又贈隆儀，深以爲榮，唯招待不週，祈予原宥，並請今后多多批評，此啓

中國影片經理公司華東區公司爲發行「抗美援朝」「朝鮮前方新聞特輯」影片啓事

我公司由京運到北京電影製片廠攝製「抗美援朝」「朝鮮前方新聞特輯」影片，茲定放映辦法如下：

一、放映：本市各大影院聯合放映早場。

二、票價：暫定每張一百元（以團體爲限）。

三、購票辦法：

1. 工人——向總工會電影工作隊登記
3. 教育工作者——向教育工作者工會登記
5. 各機關——向學委會登記
7. 登記後由各團體集體向中國影片公司華東區公司經理手續分配放映
2. 學生——向學聯登記
4. 婦女——向民主婦聯登記
6. 一般市民——向區政府登記

三、一千人左右或幾個單位合併成一千人左右的工會組織向總工會電教工作隊登記下廠放映。

四、票款不除開支全部作爲援朝獻金。

星期早場

一律半價

兒童影片特輯

美琪·解放：童子團（小鐵路工匠，誰輪兒童船，少年精彩節目數十種。）

杜美：寶盒仙笛　匯山：小英雄

金城：運動場的秘密　大上海：霧海孤帆

永安：野獸戲院　金都：大馬戲團

金門：金鑰匙　巴黎：小海軍

1951·第9屆·

蘭心（64631）

今日上起演

上海人民藝術劇院四月一日起演出五十場，三十三景，佐臨導演

抗美援朝大活報

編劇：杜宣、丁力、屈楚、朱琨、戈鄸。

四月一日（星期日）加演日場保留日場票供應門售
㊀每日上午十時預售前五日門票㊁滿卅人以上八折包場七五折

四月二、三、四、三天加演日場

票價：四千六千八千

光陸

定座17100　二月四日起預售　三千・五千・七千

三幕八場反特話劇

不許動・放下槍的敵人

徹底肅清匪特，鞏固革命秩序

★華東人民革命大學文藝工作團演出★

編劇：胡丹沸　導演：王石　王增祥

大光明・北京・國泰・國際

後天隆重獻映

全部鮮豔五彩　科學創造奇蹟　人定可以勝天　國語說明

沙漠奇蹟

建立防禦林，改造大自然

麗都（94110）

今天日夜范瑞娟、傅全香日夜登台　張桂鳳登台

梁祝哀史

解放（43184）

今日早場加映童子團

四幕五場光榮風趣喜劇★即「醫國醫人」

當祖國需要的時候

編劇：劉任濤　導演：朱端鈞、胡道祚

美琪

今天

香港大觀公司國語鉅片

絢爛五彩

逼上梁山

趙樹燊監製

冤氣直冲霄漢，血雨洒遍山林

大上海

今天四場

輕鬆的諷刺大喜劇

喜臨門

岳楓編導

杜美

今天獨家獻映

海外尋夫

賣座始終不衰，看過人人讚美

卡爾登（T. 34352）

日場包場　夜場七時半

信陵公子

天蟾舞台

今日今夜

小梁漢妃　三娘借華　明天夜戲

大眾劇院

今天日夜兩場

信陵君

共舞台

今夜隆重獻演　十六本水泊梁山

中國（97177）

血滴子

人民大舞台（90200 92020）

今夜最後一天　新梁紅玉　大算武

太平天國

中央（92780）

楊乃武小白菜

九星（82623）

英華　空谷蘭

金都（31403）

狂滿　今天日夜　賈寶玉

大都會

紅領巾

新光

梁山伯祝英台

皇后・滬光・虹光・新華

今天獻映　北影出品鉅片

中國民族大團結

勝利電影院

春假兒童電影週

二日小海軍　三日紅領巾　四日小英雄　五日寶盒仙笛　六日霧海孤帆

大光明・北京・國泰・國際

國營電影廠出品新片展覽月

今天

黃海漁民

明天

白毛女

金門・金城・永安・滬山

今天四院獻映

新片

蕩江紅

巴黎・東山・泰山・上海・辣斐・浙江・天蟾・勝利・光華・國聯・平安・西山・銀都

二輪影院聯合廣告

鋼鐵戰士　紅樓二尤　小海軍　世外人　正續集武訓傳　姊姊妹妹站起來

解放

明晚起續演

王貴與李香香

連滿卅八場

上海市輪渡

浦江春遊

分類廣告

雷允上六神丸

調經補血 當歸素
主治 婦女月經不調停經閉經面黃肌瘦小腹冷痛等症
新包裝一千粒裝
供醫部採特優
應生院隊用別待
國內外藥房均售
佛慈大藥廠出品
上海西藏中路三十九號 電話八九四〇六

大公画刊

第十三期

簡裝 大克雷斯
烟中極品

↑金日成將軍與上海各報記者合影

↑朝鮮小孩和中國志願軍同志親熱的一起遊戲

★★★★★

中朝一家

朝鮮人民熱烈歡迎中國人民志願軍！

本報朝鮮前綫特派記者劉北汜寄

←朝鮮老大娘爲志願軍表演跳板

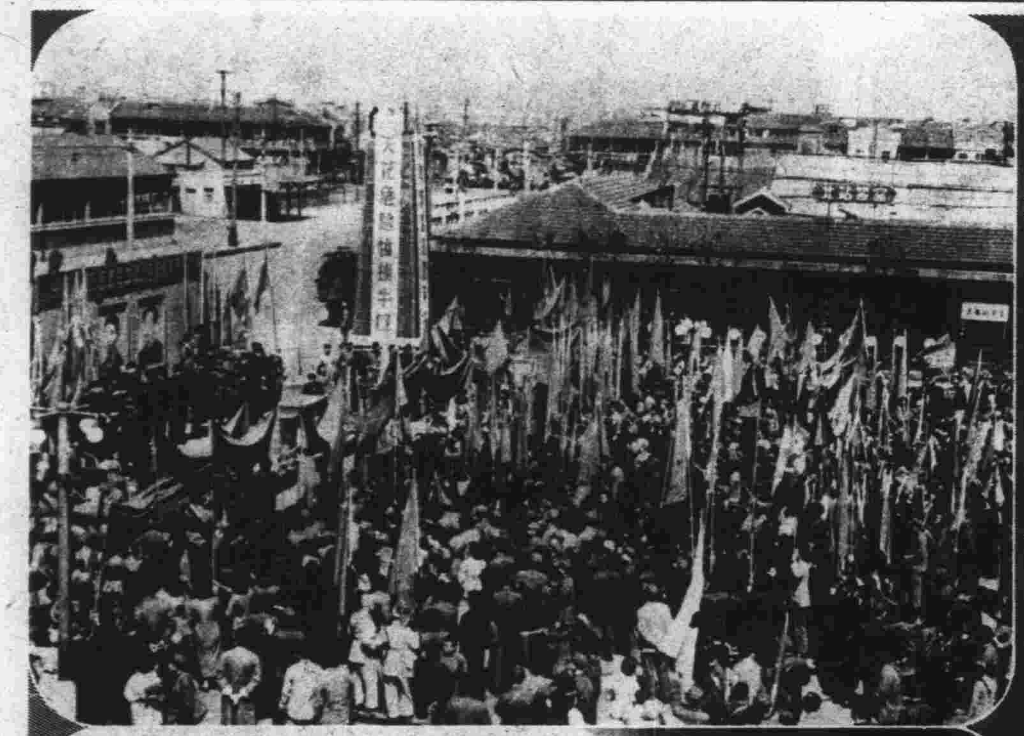
→志願軍協助朝鮮老太太背柴

←朝鮮小孩表演舞蹈

→志願軍幫助朝鮮老百姓挖掘藏在地下的馬鈴薯

←志願軍爲朝鮮老百姓扭秧歌

←朝鮮女孩表演歌詠


←羣衆集合在北站，熱烈歡送志願軍代表。

←歡送志願軍代表上車的行列

志願軍代表向歡送的人告別

上海各界人民歡送志願軍代表大會

·本報攝影課攝·

↑在平壤舉行的「三八」節紀念大會，朴憲永及朴正愛均出席參加。

★★★★★

↓參加修復鐵路工作的一羣少女

勝利屬於英勇戰鬥的朝鮮人民

★★★★★★★★★★★本報朝鮮前綫特派記者劉北汜寄★★★★★★★★★★★

←英勇的朝鮮女游擊隊員

←平壤市內的臨時市場，市民們在廢墟上設攤交易。

↑一九五一年一月廿一日高射砲隊擊落敵偵察機一架，並活捉美空軍參謀。

→大同郡釜山面新興里勞動黨細胞委員長全幸斗同志被捕後，在匪幫治安隊本部裏用洋燭燒十指，直燒得露出骨頭，然後又燒了頭髮和臉孔，最後加以槍殺。

→在平安南道江西郡新中面大興里美李匪幫集合勞動黨員和他們的家屬開會，先打死兒童們，然後把五一名勞動黨員和一七七名家屬全部槍殺或活埋。

上海徐勝記印刷廠承印 常德路一七五號